FI

ESITTELY

- **A** Virta- / *Bluetooth*-painike
- **B** Äänenvoimakkuus - -painike
- **C** Äänenvoimakkuus + -painike
- **D** Lähdepainike
- **E** LED-näyttö
- **F** LED-merkkivalo
- **G** Lähtö subwooferiin
- **H** USB-A-portti (varattu vain laitteistopäivityksiin)
- **I** Optinen tulo -portti
- **J** AC-tuloportti
- **K** HDMI 2.0 -portit
- **L** HDMI ARC -portti

Painike	Toiminto
⏻ x1	PÄÄLLÄ / POIS PÄÄLTÄ
⏻ 2s	Palaa sinisenä – *Bluetooth*-yhteys muodostettu Vilkkuu sinisenä – *Bluetooth*-pariliitostila
⏻ x1 (ollessa *Bluetooth*-pariliitostilassa)	LED pois päältä – Poistu *Bluetooth*-lähdetulosta
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Optinen tuloliitäntä
– x1	
– Pidä pohjassa	
+ x1	
+ Pidä pohjassa	

LED-näyttö
Lähde / Toiminto

i) Lähikentän kuunteluetäisyys
ii) Kaukokentän kuunteluetäisyys
iii) HDMI 1 -lähde
iv) HDMI 2 -lähde
v) HDMI ARC -tila
vi) Optinen tila
vii) *Bluetooth*-tila
viii) *Bluetooth*-pariliitostila
ix) *Bluetooth*-laite yhdistetty
x) Toisto mykistetty
xi) Elokuvatila
xii) Musiikkitila
xiii) Yötila
xiv) Laajatila
xv) Tehdasasetusten palautus
xvi) Valmiustila

INFRAPUNAKAUKOSÄÄDIN

- **a Virtapainike** – *Paina kerran laittaaksesi soundbarin päälle/pois.*
- **b Mykistyspainike** – *Paina kerran mykistääksesi / poistaaksesi soundbarin mykistyksen.*
- **c Infopainike** – *Paina kerran näyttääksesi ääniformaatin (Dolby encoded / PCM), äänenvoimakkuuden, äänitilan ja tulolähteen.*
- **d Näyttöpainike** – *Paina kerran laittaaksesi LED-näytön päälle / pois.*
- **e Toisto-/keskeytyspainike** – *Paina kerran toistaaksesi / keskeyttääksesi äänentoiston.*
- **f Äänenvoimakkuus + -painike** – *Paina ja pidä pohjassa lisätäksesi äänenvoimakkuutta asteittain.*
- **g Äänenvoimakkuus – -painike** – *Paina ja pidä pohjassa pienentääksesi äänenvoimakkuutta asteittain.*
- **h Edellinen raita -painike** – *Paina kerran palataksesi edelliseen raitaan.*
- **i Seuraava raita -painike** – *Paina kerran siirtyäksesi seuraavaan raitaan.*
- **j TV / OPT -painike** – *Paina vaihtaaksesi TV- ja optisen lähteen välillä.*
- **k HDMI 1 / HDMI 2 -painike** – *Paina vaihtaaksesi HDMI 1 ja HDMI 2 -lähteiden välillä.*
- **l *Bluetooth* -painike** – *Paina kerran vaihtaaksesi Bluetooth-tilaan. Paina ja pidä pohjassa siirtyäksesi Bluetooth-pariliitostilaan.*
- **m Kaukokenttäpainike** – *Paina kerran asettaaksesi kuunteluetäisyyden asetukselle Kaukokenttä. (Optimoitu äänentoistoon yli 1 metrin fyysiselle etäisyydelle)*
- **n Lähikenttäpainike** – *Paina kerran asettaaksesi kuunteluetäisyyden asetukselle Lähikenttä. (Optimoitu äänentoistoon alle 1 metrin fyysiselle etäisyydelle)*
- **o Bassopainike** – *Paina kerran lisätäksesi / pienentääksesi subwooferin bassotasoa.*
- **p Äänitilapainike** – *Paina kerran vaihtaaksesi äänitilojen välillä. (Elokuva > Musiikki > Yö > Leveä)*

Huomio: • Toiston hallinta infrapunakaukosäätimellä on saatavilla vain liitetyillä *Bluetooth* -laitteilla
• Kun laite on kytketty HDMI (ARC) -yhteensopivaan televisioon, käyttäjät voivat hallita äänentoistoa suoraan TV:n kaukosäätimellä

LIITÄNNÄT

(a) Subwoofer
(b) Pistorasia
(c) PC
(d) Mac
(e) Digiboksi
(f) Blu-ray- ja DVD-soittimet
(g) TV
(h) Xbox One -sarja
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X ja S

i) USB-muistitikku
Tämä portti on varattu vain laitteistopäivityksiin
ii) Optinen kaapeli
1. TV-äänilähtö: OPTINEN
2. Digitaalinen ääniformaatti: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI-kaapeli (HDMI ARC)
1. TV-äänilähtö: ARC
2. Digitaalinen ääniformaatti: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI-kaapeli
1. äänilähtö: HDMI
2. Digitaalinen ääniformaatti: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Huomio: Dolby-koodattu tulosignaati dekoodataan automaattisesti, kun se on kytketty HDMI ARC- / eARC- tai optiseen tuloporttiin. Nähdäksesi lisätietoja äänentoistostasi, paina infrapunakaukosäätimen Infopainiketta.

TEKNISET TIEDOT

MITAT
Soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Bassokaiutin: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Soundbarin tuloteho: 100–240 V ~ 50 / 60 Hz 2,3 A
Soundbarin lähtöteho: 60 W RMS
Subwooferin lähtöteho: 60 W RMS
Järjestelmän kokonaisteho: Jopa 120 W RMS
Taajuusvaste: 50–20,000 Hz
Käyttölämpötila-alue: 0–40°C
***Bluetooth*- versio:** *Bluetooth* 5.0
Käyttötaajuus: 2402–2480 MHz
Toimintasäde: Enintään 10m avoimessa tilassa mitattuna – seinät ja muut rakenteet saattavat vaikuttaa käyttöalueeseen
Radiotaajuuden enimmäisläthö: 4 dBm
Tuetut *Bluetooth*-profiilit: A2DP (langaton *Bluetooth* -stereoääni), AVRCP (*Bluetooth*-kauko-ohjaus)
Tuetut koodekit: SBC

Huomio: Vaatimustenmukaisuusmerkinnät ovat tuotteen pohjassa.

MUITA TIETOJA

Vieraile sivustolla **creative.com/compliance/stage360** tutustuaksesi käyttöohjeisiin, turvallisuus- ja sääntelytietoihin sekä ErP-tietoihin soveltuvilta osin.

Saat lisää tukea tuotteeseesi liittyen sivustolta **creative.com/support/stage360**.

TUOTTEEN REKISTERÖINTI

Tuotteen rekisteröinnillä varmistat, että saat asianmukaista huoltoa ja tuotetukea. Voit rekisteröidä tuotteen asennuksen aikana tai osoitteessa **register.creative.com**.

TAKUU	**Takuutiedot löytyvät erillisestä tuotteen mukana tulleesta dokumentista.** Säilytä ostotodistuksesi niin kauan kuin takuu on voimassa.
Säilytä tämä asiakirja myöhempää tarvetta varten.	

SV

ÖVERSIKT

- **A** Ström- / *Bluetooth*-knapp
- **B** Volymknapp -
- **C** Volymknapp +
- **D** Källknapp
- **E** LED-display
- **F** LED-indikator
- **G** Utgång till subwoofer
- **H** USB-A-port (endast för uppdateringar av fast programvara)
- **I** Optisk ingångsport
- **J** AC-ingång
- **K** HDMI 2.0-portar
- **L** HDMI ARC-port

Knapp	Åtgärd
⏻ x1	PÅ / AV
⏻ 2s	Fast blå – *Bluetooth* anslutet Blinkande blå – *Bluetooth*-parkopplingsläge
⏻ x1 (i *Bluetooth* parningsläge)	Lysdioden är släckt - Lämna *Bluetooth* källingång
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Optisk ingång
– x1	
– Håll	
+ x1	
+ Håll	

LED-display
Källa / funktion

i) Närfälts lyssningsavstånd
ii) Fjärrfälts lyssningsavstånd
iii) HDMI 1-källa
iv) HDMI 2-källa
v) HDMI ARC-läge
vi) Optiskt läge
vii) *Bluetooth*-läge
viii) *Bluetooth* parningsläge
ix) *Bluetooth*-enhet ansluten
x) Dämpad uppspelning
xi) Filmläge
xii) Musikläge
xiii) Nattläge
xiv) Bredt läge
xv) Fabriksåterställning
xvi) Standby-läge

IR FJÄRRKONTROLL

- **a Strömbrytare** – *Tryck en gång för att slå på/av soundbaren.*
- **b Ljudavstängningsknapp** – *Tryck en gång för att stänga av eller slå på soundbarens ljud.*
- **c Informationsknapp** – *Tryck en gång för att visa ljudformat (Dolby-kodad / PCM), volym, ljudläge och ingångskälla.*
- **d Displayknapp** – *Tryck en gång för att tända / släcka LED-displayen.*
- **e Knapp för uppspelning/paus** – *Tryck en gång för att spela / pausa ljuduppspelning.*
- **f Volymknapp +** – *Håll ned den för att höja volymen stegvis.*
- **g Volymknapp -** – *Tryck och håll in den för att sänka volymen stegvis.*
- **h Knapp för föregående spår** – *Tryck en gång för att återgå till föregående spår.*
- **i Knapp för nästa spår** – *Tryck en gång för att hoppa till nästa spår.*
- **j Knapp TV / OPT** – *Tryck på den för att växla mellan TV och optiska källor.*
- **k Knapp HDMI 1 / HDMI 2** – *Tryck på den för att växla mellan HDMI 1- och HDMI 2-källor.*
- **l *Bluetooth*-knapp** – *Tryck en gång för att växla till Bluetooth-läge. Håll ned den för att aktivera Bluetooth parningsläge.*
- **m Knapp för fjärrfält** – *Tryck en gång för att ställa in lyssningsavståndet till fjärrfält. (Optimerad för ljuduppspelning utöver ett fysiskt avstånd på 1 meter)*
- **n Knapp för närfält** – *Tryck en gång för att ställa in lyssningsavståndet till närfält. (Optimerad för ljuduppspelning inom ett fysiskt avstånd på 1 meter)*
- **o Basknapp** – *Tryck en gång för att öka/sänka subwooferens basnivå.*
- **p Ljudlägesknapp** – *Tryck en gång för att växla mellan de tillgängliga ljudlägena. (Film > Musik > Natt > Bredt)*

Obs: • Uppspelningskontroll med IR-fjärrkontroll är endast tillgänglig för anslutna *Bluetooth*-enheter
• När den är ansluten till en TV som stöder HDMI (ARC) kan användaren direkt styra ljuduppspelningen med TV:ns fjärrkontroll

ANSLUTNINGSMÖJLIGHETER

(a) Subwoofer
(b) Vägguttag
(c) PC
(d) Mac
(e) Set-top-box
(f) Blu-ray- och DVD-spelare
(g) TV
(h) Xbox One-serie
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox series X och S

i) USB-minne
Denna port är endast avsedd för uppdateringar av fast programvara
ii) Optisk kabel
1. TV-ljudutgång: OPTISK
2. Digitalt ljudformat: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI-kabel (HDMI ARC)
1. TV-ljudutgång: ARC
2. Digitalt ljudformat: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI-kabel
1. Ljudutgång: HDMI
2. Digitalt ljudformat: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Obs: Dolby-kodad ingångssignal avkodas automatiskt när den är ansluten till en HDMI ARC/eARC eller optisk ingång. Om du vill se detaljer om din ljuduppspelning trycker du på Informationsknappen på IR-fjärrkontrollen.

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

MÅTT
Soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Subwoofer: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Soundbarens ingångsklass 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2,3A
Soundbarens uteffekt: 60W RMS
Subwooferns uteffekt: 60W RMS
Total systemeffekt: Upp till 120W RMS
Frekvensrespons: 50–20,000 Hz
Drifttemperaturområde: : 0–40°C
***Bluetooth*-version:** *Bluetooth* 5.0
Driftsfrekvens: 2402–2480 MHz
Funktionsområde: Upp till 10m mätt i öppet utrymme. Väggar och strukturer kan påverka enhetens räckvidd
Maximal RF-utgång: 4 dBm
***Bluetooth*-profiler som stöds:** A2DP (trådlös stereo *Bluetooth*), AVRCP (*Bluetooth* fjärrkontroll)
Stödd kodek: SBC

Obs: Överensstämmelsemärkning är placerad längst ner på denna produkt.

ÖVRIG INFORMATION

Besök **creative.com/compliance/stage360** för bruksanvisning, säkerhets- och regulatorisk information samt ErP-information där det är tillämpligt

Besök **creative.com/support/stage360** för all annan support som rör din produkt.

PRODUKTREGISTRERING

Genom att registrera din produkt kan du försäkra dig om att du får den lämpligaste servicen och bästa produktstödet. Du kan registrera din produkt under installationen eller på **register.creative.com**.

GARANTI	**Garantiinformationen medföljer din produkt i ett separat dokument.** Spara ditt inköpsbevis under hela garantiperioden.
Spara detta dokument för framtida användning.	

DA

OVERSIGT

- **A** Strøm / *Bluetooth* -knap
- **B** Lydstyrke - knap
- **C** Lydstyrke + knap
- **D** Kildeknap
- **E** LED-skærm
- **F** LED Indikator
- **G** Output til subwoofer
- **H** USB-A-port (kun forbeholdt firmwareopdateringer)
- **I** Optisk-indgang Port
- **J** AC-indgangsport
- **K** HDMI 2.0-porte
- **L** HDMI ARC-port

Knap	Handling
⏻ x1	AKTIVER / SLUKKET
⏻ 2s	Konstant blå – *Bluetooth* tilsluttet Blinker blåt – *Bluetooth* -parringstilstand
⏻ x1 (i *Bluetooth*-parringstilstand)	LED slukket - Afslut *Bluetooth*-kildeindgang
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Optical-in
– x1	
– Hold	
+ x1	
+ Hold	

LED-skærm
Kilde / funktion

i) Nærfeltets lytteafstand
ii) Afstand til lytte på fjernfelt
iii) HDMI 1 kilde
iv) HDMI 2-kilde
v) HDMI ARC-tilstand
vi) Optisk tilstand
vii) *Bluetooth* tilstand
viii) *Bluetooth* parringstilstand
ix) *Bluetooth* enhed tilsluttet
x) Dæmpet afspilning
xi) Filmtilstand
xii) Musiktilstand
xiii) Nattilstand
xiv) Bred tilstand
xv) Fabriksnulstilling
xvi) Standbytilstand

IR FJERNBETJENING

- **a Tænd / sluk-knap** – *Tryk en gang for at tænde / slukke for soundbaren.*
- **b Mute-knap** – *Tryk én gang for at slå lyden fra / fra. Info-knap.*
- **c Info-knap** – *Tryk en gang for at få vist lydformat (Dolby-kodet / PCM), lydstyrke, lydtilstand og inputkilde..*
- **d Skærm-knap** – *Tryk en gang for at tænde / slukke for LED-displayet.*
- **e Afspil / pause-knap** – *Tryk en gang for at afspille / pause lydafspilning.*
- **f Lydstyrke + knap** – *Tryk og hold nede for at øge lydstyrken trinvist.*
- **g Lydstyrke - knap** – *Tryk og hold nede for at reducere lydstyrken trinvist.*
- **h Forrige track-knap** – *Tryk en gang for at vende tilbage til forrige nummer.*
- **i Knappen Næste spor** – *Tryk en gang for at springe til næste spor.*
- **j TV / OPT-knap** – *Tryk for at skifte mellem tv og optiske kilder.*
- **k HDMI 1 / HDMI 2-knap** – *Tryk for at skifte mellem HDMI 1 og HDMI 2 kilder.*
- **l *Bluetooth* knap** – *Tryk en gang for at skifte til Bluetooth-tilstand. Tryk og hold nede for at åbne Bluetooth-parringstilstand.*
- **m Knap til fjernfelt** – *Tryk en gang for at indstille lytteafstanden til fjernfelt. (Optimeret til lydafspilning ud over en fysisk afstand på 1 meter)*
- **n Nærfelt-knap** – *Tryk en gang for at indstille lytteafstanden til Nærfelt. (Optimeret til lydafspilning inden for en fysisk afstand på 1 meter)*
- **o Bas-knap** – *Tryk en gang for at øge / reducere subwooferens basniveau.*
- **p Lydtilstandsknap** – *Tryk én gang for at bladre gennem tilgængelige lydtilstande. (Film > Musik > Nat > Bred)*

Bemærk: • Afspilningskontrol med IR-fjernbetjening er kun tilgængelig for tilsluttede *Bluetooth* enheder
• Når der er tilsluttet et tv, der understøtter HDMI (ARC), kan brugerne direkte styre lydafspilning ved hjælp af tv'ets fjernbetjening

TILSLUTNINGSMULIGHEDER

(a) Subwoofer
(b) Stikkontakt til væg
(c) PC
(d) Mac
(e) Set-top-boks
(f) Blu-ray- og dvd-afspillere
(g) TV
(h) Xbox One-serien
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox One series X og S

i) USB-flashdrev
Denne port er kun forbeholdt firmwareopdateringer
ii) Optisk kabel
1. TV-lydudgang: OPTISK
2. Digital lydformat: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI-kabel (HDMI ARC)
1. TV-lydudgang: ARC
2. Digital lydformat: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI-kabel
1. Lydudgang: HDMI
2. Digital lydformat: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Bemærk: Dolby-kodet indgangssignal afkodes automatisk, når det tilsluttes en HDMI ARC / eARC- eller optisk-ind-port. For at se detaljer om din lydafspilning skal du trykke på Info-knappen på IR-fjernbetjeningen.

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

DIMENSIONER
Soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Subwoofer: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Soundbar's indgangsklassificering: 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2.3A
Soundbar's udgangseffekt: 60W RMS
Subwooferens udgangseffekt: 60W RMS
Samlet systemeffekt: Op til 120W RMS
Frekvensrespons: 50–20,000 Hz
Driftstemperaturområde: 0–40°C
***Bluetooth* Version:** *Bluetooth* 5.0
Driftsfrekvens: 2402–2480 MHz
Driftsområde: Op til 10m målt i åbent rum. Vægge og strukturer kan påvirke enhedens rækkevidde
Maksimal RF-udgang: 4 dBm
Understøttede *Bluetooth* profiler: A2DP (trådløs stereo*Bluetooth*), AVRCP (*Bluetooth* fjernbetjening)
Understøttet codec: SBC

Bemærk: Overensstemmelsesmærkning findes i bunden af dette produkt.

YDERLIGERE OPLYSNINGER

Besøg venligst **creative.com/compliance/stage360** for brugervejledning, sikkerheds- og lovgivningsmæssige oplysninger og ErP-oplysninger, hvor det er relevant.

Besøg venligst **creative.com/support/stage360** for al anden support relateret til dit produkt.

PRODUKTREGISTRERING

Registrering af dit produkt sikrer, at du får den mest passende service og produktsupport, der er tilgængelig. Du kan registrere dit produkt under installationen eller på **register.creative.com**.

GARANTI	**Garantioplysninger følger med produktet og er beskrevet i et separat dokument.** Gem dit købsbevis i garantiperioden.
Gem dette dokument til fremtidig reference.	

CZ

POPIS

- **A** Tlačítko napájení/*Bluetooth*
- **B** Tlačítko snížení hlasitosti
- **C** Tlačítko zvýšení hlasitosti
- **D** Tlačítko zdroje
- **E** LED displej
- **F** Kontrolka LED
- **G** Výstup do subwooferu
- **H** Port USB-A (vyhrazený pouze pro aktualizace firmwaru)
- **I** Optický vstupní port
- **J** Port vstupu AC
- **K** Porty HDMI 2.0
- **L** Port HDMI ARC

Tlačítko	Akce
⏻ x1	SVÍTÍ / NESVÍTÍ
⏻ 2s	Svítí modře – *Bluetooth* připojeno Bliká modře – režim párování *Bluetooth*
⏻ x1 (v režimu párování *Bluetooth*)	LED nesvítí – Opuštění vstupu zdroje *Bluetooth*
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Optický vstup
– x1	
– Uchovat	
+ x1	
+ Uchovat	

LED displej
Zdroj/Funkce

i) Poslechová vzdálenost blízkého pole
ii) Poslechová vzdálenost vzdáleného pole
iii) Zdroj HDMI 1
iv) Zdroj HDMI 2
v) Režim HDMI ARC
vi) Optický režim
vii) Režim *Bluetooth*
viii) Režim párování *Bluetooth*
ix) Připojené zařízení *Bluetooth*
x) Ztlumené přehrávání
xi) Režim filmu
xii) Režim hudby
xiii) Noční režim
xiv) Široký režim
xv) Reset do továrního nastavení
xvi) Pohotovostní režim

INFRAČERVENÉ DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ

- **a Tlačítko napájení** – *Jedním stisknutím zapnete/vypnete soundbar.*
- **b Tlačítko ztlumení** – *Jedním stisknutím ztlumíte / zrušíte ztlumení soundbaru.*
- **c Tlačítko informací** – *Jedním stisknutím zobrazíte formát audia (kódování Dolby/ PCM), hlasitost, režim zvuku a vstupní zdroj.*
- **d Tlačítko displeje** – *Jedním stisknutím zapnete/vypnete LED displej.*
- **e Tlačítko Přehrát/Pozastavit** – *Jedním stisknutím spustíte/pozastavíte přehrávání zvuku.*
- **f Tlačítko zvýšení hlasitosti** – *Stisknutím a podržením se bude postupně zvyšovat hlasitost.*
- **g Tlačítko snížení hlasitosti** – *Stisknutím a podržením se bude postupně snižovat hlasitost.*
- **h Tlačítko přechodu na předchozí skladbu** – *Jedním stisknutím se vrátíte na předchozí skladbu.*
- **i Tlačítko přechodu na další skladbu** – *Jedním stisknutím přejdete na další skladbu.*
- **j Tlačítko TV/OPT** – *Stisknutím můžete přepínat mezi zdroji TV a Optical.*
- **k Tlačítko HDMI 1 / HDMI 2** – *Stisknutím můžete přepínat mezi zdroji HDMI 1 a HDMI 2.*
- **l Tlačítko *Bluetooth*** – *Jedním stisknutím přejdete do režimu Bluetooth. Stisknutím a podržením přejdete do režimu párování Bluetooth.*
- **m Tlačítko vzdáleného pole** – *Jedním stisknutím nastavíte poslechovou vzdálenost na vzdálené pole. (Optimalizováno pro přehrávání zvuku na větší fyzickou vzdálenost než 1 metr)*
- **n Tlačítko blízkého pole** – *Jedním stisknutím nastavíte poslechovou vzdálenost na blízké pole. (Optimalizováno pro přehrávání zvuku na fyzickou vzdálenost do 1 metru)*
- **o Tlačítko basů** – *Jedním stisknutím zvýšíte/snížíte úroveň basů subwooferu.*
- **p Tlačítko zvukového režimu** – *Jedním stisknutím můžete procházet dostupné zvukové režimy. (Film > Hudba > Noc > Široký)*

Poznámka: • Ovládání přehrávání pomocí infračerveného dálkového ovládání je k dispozici pouze pro připojená zařízení *Bluetooth*
• Při připojení k TV s podporou HDMI (ARC) mohou uživatelé přímo ovládat přehrávání zvuku pomocí dálkového ovladače televizoru

MOŽNOSTI PŘIPOJENÍ

(a) Subwoofer
(b) Elektrická zásuvka
(c) PC
(d) Mac
(e) Set-top Box
(f) Blu-ray a DVD přehrávače
(g) TV
(h) Řada Xbox One
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X a S

i) USB flash disk
Tento port je vyhrazen pouze pro aktualizace firmwaru
ii) Optický kabel
1. Zvukový výstup TV: OPTICKÝ
2. Formát digitálního zvuku: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI kabel (HDMI ARC)
1. Zvukový výstup TV: ARC
2. Formát digitálního zvuku: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI kabel
1.Zvukový výstup: HDMI
2. Formát digitálního zvuku: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Poznámka: Vstupní signál s kódováním Dolby se automaticky dekóduje po připojení k portu HDMI ARC / eARC nebo optickému vstupnímu portu. Chcete-li zobrazit podrobnosti o přehrávání zvuku, stiskněte tlačítko informací na infračerveném dálkovém ovládání.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

ROZMĚRY
Soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Subwoofer: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Vstupní jmenovitý výkon soundbaru: 100–240 V ~ 50/60 Hz 2,3 A
Výstupní výkon soundbaru: 60 W RMS
Výstupní výkon subwooferu: 60 W RMS
Celkový výkon soustavy: až 120 W RMS
Kmitočtová odezva: 50–20 000 Hz
Rozsah provozní teploty: 0–40 °C
Verze *Bluetooth*: *Bluetooth* 5.0
Provozní kmitočet: 2402–2480 MHz
Provozní dosah: až 10 metrů. Měřeno v otevřeném prostoru, zdi a konstrukce mohou mít na dosah zařízení negativní dopad.
Maximální RF výstup: 4 dBm
Podporované profily *Bluetooth*: A2DP (bezdrátová stereo technologie *Bluetooth*), AVRCP (dálkové ovládání technologií *Bluetooth*)
Podporovaný kodek: SBC

Poznámka: Označení shody s předpisy naleznete na spodní straně výrobku.

DALŠÍ INFORMACE

Uživatelskou příručku a informace o bezpečnosti, předpisech a případně i informace o ErP naleznete na stránkách **creative.com/compliance/stage360**.

Veškerou ostatní podporu týkající se produktu najdete na adrese **creative.com/support/stage360**.

REGISTRACE PRODUKTU

Registrací produktu zajistíte svému produktu nejvhodnější dostupný servis a podporu. Produkt můžete zaregistrovat během instalace nebo na adrese **register.creative.com**.

ZÁRUKA	**Informace o záruce jsou dodávány s výrobkem v samostatném dokumentu.** Doklad o koupi si uschovejte po celou dobu trvání záruky.
Tento dokument si ponechejte pro pozdější použití.	

PL

INFORMACJE OGÓLNE

- **A** Przycisk zasilania / *Bluetooth*
- **B** Przycisk zmniejszania głośności
- **C** Przycisk zwiększania głośności
- **D** Przycisk źródła audio
- **E** Wyświetlacz LED
- **F** Wskaźnik
- **G** Wyjście do subwoofera
- **H** Port USB-A (zastrzeżony tylko do aktualizacji oprogramowania układowego)
- **I** Port wejścia optycznego
- **J** Gniazdo zasilania
- **K** Porty HDMI 2.0
- **L** Port HDMI ARC

Przycisk	Czynność
⏻ × 1	WŁ. / WYŁ.
⏻ 2 s	Ciągłe niebieskie – nawiązano połączenie *Bluetooth* Miga na niebiesko – tryb parowania *Bluetooth*
⏻ × 1 (w trybie parowania *Bluetooth*)	Dioda nie świeci – zamknięcie wejścia źródła *Bluetooth*
SOURCE × 1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Wejście optyczne
– × 1	
– Przytrzymaj	
+ × 1	
+ Przytrzymaj	

Wyświetlacz LED
Źródło / funkcja

i) Odsłuch z bliskiej odległości
ii) Odsłuch z dalszej odległości
iii) Źródło HDMI 1
iv) Źródło HDMI 2
v) Tryb HDMI ARC
vi) Tryb optyczny
vii) Tryb *Bluetooth*
viii) Tryb parowania *Bluetooth*
ix) Połączono urządzenie *Bluetooth*
x) Odtwarzanie wyciszone
xi) Tryb filmów
xii) Tryb muzyki
xiii) Tryb nocny
xiv) Tryb dźwięku szerokokątnego
xv) Przywracanie ustawień fabrycznych
xvi) Tryb czuwania

Pilot zdalnego sterowania

- **a Przycisk zasilania** – *Naciśnij raz, aby włączyć / wyłączyć głośnik typu soundbar.*
- **b Przycisk wyciszenia** – *Naciśnij raz, aby wyciszyć / wyłączyć wyciszenie głośnika typu soundbar.*
- **c Przycisk informacji** – *Naciśnij raz, aby wyświetlić format dźwięku (zakodowany Dolby / PCM), głośność, tryb dźwięku i źródło wejścia.*
- **d Przycisk wyświetlacza** – *Naciśnij raz, aby włączyć / wyłączyć wyświetlacz LED.*
- **e Przycisk odtwarzania / wstrzymania** – *Naciśnij raz, aby odtworzyć / wstrzymać odtwarzanie dźwięku.*
- **f Przycisk zwiększania głośności** – *Naciśnij przycisk i przytrzymaj go, aby zwiększać głośność.*
- **g Przycisk zmniejszania głośności** – *Naciśnij przycisk i przytrzymaj go, aby zmniejszać głośność.*
- **h Przycisk poprzedniego utworu** – *Naciśnij raz, aby wrócić do poprzedniego utworu.*
- **i Przycisk następnego utworu** – *Naciśnij raz, aby przejść do następnego utworu.*
- **j Przycisk TV / OPT** – *Naciśnij, aby przełączyć między telewizorem a źródłami optycznymi.*
- **k Przycisk HDMI 1 / HDMI 2** – *Naciśnij, aby przełączyć między źródłami HDMI 1 i HDMI 2.*
- **l Przycisk *Bluetooth*** – *Naciśnij raz, aby przełączyć na tryb Bluetooth. Naciśnij przycisk i przytrzymaj go, aby włączyć tryb parowania.*
- **m Przycisk pola dalekiego** – *Naciśnij raz, aby ustawić odległość nasłuchiwania na pole dalekie. (Zoptymalizowane do odtwarzania dźwięku z odległości fizycznej przekraczającej jeden metr)*
- **n Przycisk pola bliskiego** – *Naciśnij raz, aby ustawić odległość nasłuchiwania na pole bliskie. (Zoptymalizowane do odtwarzania dźwięku z odległości fizycznej w zakresie jednego metra)*
- **o Przycisk niskich tonów** – *Naciśnij raz, aby zwiększyć / zmniejszyć poziom niskich tonów subwoofera.*
- **p Przycisk trybu dźwięku** – *Naciśnij raz, aby przełączyć między dostępnymi trybami dźwięku. (Film > Muzyka > Noc > Dźwięku szerokokątnego)*

Uwaga: • Sterowanie odtwarzaniem za pomocą pilota zdalnego sterowania jest dostępne tylko dla podłączonych urządzeń *Bluetooth*
• Po podłączeniu do telewizora obsługującego HDMI (ARC) użytkownicy mogą bezpośrednio sterować odtwarzaniem dźwięku za pomocą pilota zdalnego sterowania telewizora

ŁĄCZNOŚĆ

(a) Subwoofer
(b) Gniazdko ścienne
(c) PC
(d) Mac
(e) Przystawka STB
(f) Odtwarzacze DVD i Blu-ray
(g) Telewizor
(h) Seria Xbox One
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series S i X

i) Dysk flash USB
Ten port jest zastrzeżony tylko do aktualizacji oprogramowania układowego
ii) Przewód optyczny
1. Wyjście audio TV: OPTYCZNE
2. Format dźwięku cyfrowego: PCM, Dolby Digital
iii) Przewód HDMI (HDMI ARC)
1. Wyjście audio TV: ARC
2. Format dźwięku cyfrowego: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) Przewód HDMI
1. Wyjście audio: HDMI
2. Format dźwięku cyfrowego: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Uwaga: Sygnał wejściowy zakodowany Dolby jest automatycznie dekodowany po podłączeniu do portu HDMI ARC / eARC lub wejścia optycznego. Aby wyświetlić szczegóły odtwarzania dźwięku, naciśnij przycisk Info na pilocie zdalnego sterowania.

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

WYMIARY
Głośnik typu soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Subwoofer: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Prąd wejściowy głośnika typu soundbar: 100–240 V ~ 50 / 60 Hz 2,3 A
Moc wyjściowa głośnika typu soundbar: 60 W RMS
Moc wyjściowa subwoofera: 60 W RMS
Łączna moc systemu głośnikowego: do 120 W RMS
Pasmo przenoszenia: 50–20 000 Hz
Zakres temperatury roboczej: 0–40°C
Wersja *Bluetooth*: *Bluetooth* 5.0
Częstotliwość robocza: 2402–2480 MHz
Zasięg działania: do 10 m w otwartej przestrzeni. Ściany lub inne przeszkody mogą ograniczyć zasięg pracy urządzenia
Maksymalna moc wyjściowa RF: 4 dBm
Obsługiwane profile *Bluetooth*: A2DP (bezprzewodowe stereo *Bluetooth*), AVRCP (bezprzewodowe sterowanie *Bluetooth*)
Obsługiwane kodeki: SBC

Uwaga: oznaczenia zgodności znajdują się na spodzie tego produktu.

INNE INFORMACJE

Odwiedź stronę **creative.com/compliance/stage360**, aby zapoznać się z podręcznikiem użytkownika, informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa i przepisów oraz informacjami o ErP, jeśli dotyczy.

Całe pozostałe wsparcie dotyczące produktu można znaleźć na stronie **creative.com/support/stage360**.

REJESTRACJA PRODUKTU

Rejestracja produktu zapewnia dostęp do wszystkich funkcji serwisu i pomocy technicznej. Produkt można zarejestrować podczas montażu lub na stronie **register.creative.com**.

GWARANCJA	**Informacja dotycząca gwarancji jest dostarczana wraz z produktem w osobnym dokumencie.** Prosimy zachować dowód zakupu na czas trwania okresu gwarancyjnego.
Niniejszy dokument należy zachować na przyszłość.	

SK

PREHĽAD

- **A** Tlačidlo napájania/*Bluetooth*
- **B** Tlačidlo zníženia hlasitosti
- **C** Tlačidlo zvýšenia hlasitosti
- **D** Tlačidlo na výber zdroja
- **E** LED obrazovka
- **F** Kontrolka LED
- **G** Výstup do subwoofera
- **H** Port USB-A (vyhradený len na aktualizácie firmvéru)
- **I** Port optického vstupu
- **J** Port AC vstupu
- **K** Porty HDMI 2.0
- **L** Port HDMI ARC

Tlačidlo	Akcia
⏻ 1x	ZAP. / VYP.
⏻ 2s	Svieti na modro – nadviazané pripojenie *Bluetooth* Bliká na modro – režim párovania rozhrania *Bluetooth*
⏻ 1x (v režime párovania rozhrania *Bluetooth*)	LED vyp. – Ukončenie vstupu zdroja *Bluetooth*
SOURCE 1x	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Optický vstup
– 1x	
– Podržte	
+ 1x	
+ Podržte	

LED obrazovka
Zdroj/Funkcia

i) Počúvacia vzdialenosť v oblasti blízkeho poľa
ii) Počúvacia vzdialenosť v oblasti vzdialeného poľa
iii) Zdroj HDMI 1
iv) Zdroj HDMI 2
v) Režim HDMI ARC
vi) Optický režim
vii) Režim *Bluetooth*
viii) Režim párovania rozhrania *Bluetooth*
ix) Nadviazané pripojenie zariadenia *Bluetooth*
x) Stlmené prehrávanie
xi) Filmový režim
xii) Hudobný režim
xiii) Nočný režim
xiv) Široký režim
xv) Obnovenie výrobných nastavení
xvi) Pohotovostný režim

IR DIAĽKOVÉ OVLÁDANIE

- **a Tlačidlo napájania** – *Jedným stlačením zapnete/vypnete zvukovú lištu.*
- **b Tlačidlo stlmenia** – *Jedným stlačením stlmíte/zrušíte stlmenie zvukovej lišty.*
- **c Tlačidlo informácií** – *Jedným stlačením zobrazíte formát zvuku (kódovaný Dolby/ PCM), hlasitosť, zvukový režim a vstupný zdroj.*
- **d Tlačidlo zobrazenia** – *Jedným stlačením zapnete/vypnete LED obrazovku.*
- **e Tlačidlo prehrávania/pozastavenia** – *Jedným stlačením spustíte/pozastavíte prehrávanie zvuku.*
- **f Tlačidlo zvýšenia hlasitosti** – *Stlačením a podržaním postupne zvyšujete hlasitosť.*
- **g Tlačidlo zníženia hlasitosti** – *Stlačením a podržaním postupne znižujete hlasitosť.*
- **h Tlačidlo predchádzajúcej stopy** – *Jedným stlačením sa vrátite na predchádzajúcu stopu.*
- **i Tlačidlo nasledujúcej stopy** – *Jedným stlačením preskočíte na nasledujúcu stopu.*
- **j Tlačidlo TV/OPT** – *Stlačením prepnete medzi TV a optickým zdrojom.*
- **k Tlačidlo HDMI 1/HDMI 2** – *Stlačením prepnete medzi zdrojom HDMI 1 a HDMI 2.*
- **l Tlačidlo *Bluetooth*** – *Jedným stlačením prepnete do režimu Bluetooth. Stlačením a podržaním prejdete do režimu párovania rozhrania Bluetooth.*
- **m Tlačidlo vzdialeného poľa** – *Jedným stlačením nastavíte počúvaciu vzdialenosť na vzdialené pole. (Optimalizované pre prehrávanie zvuku vo vzdialenosti presahujúcej fyzickú vzdialenosť 1 metra)*
- **n Tlačidlo blízkeho poľa** – *Jedným stlačením nastavíte počúvaciu vzdialenosť na blízke pole. (Optimalizované pre prehrávanie zvuku v rámci fyzickej vzdialenosti 1 metra)*
- **o Tlačidlo basov** – *Jedným stlačením zvýšite/znížite úroveň basov subwoofera.*
- **p Tlačidlo zvukového režimu** – *Jedným stlačením prechádzate dostupnými zvukovými režimami. (Filmový > Hudobný > Nočný > Široký)*

Poznámka: • Ovládanie prehrávania s IR diaľkovým ovládaním je dostupné len pre pripojené zariadenia *Bluetooth*
• Pri pripojení k TV, ktorý podporuje HDMI (ARC), môžu používatelia priamo ovládať prehrávanie zvuku pomocou diaľkového ovládania TV

PRIPOJITEĽNOSŤ

(a) Subwoofer
(b) Elektrická zásuvka
(c) PC
(d) Mac
(e) Set-top Box
(f) Prehrávače Blu-ray a DVD diskov
(g) TV
(h) Rad Xbox One
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X a S

i) USB kľúč
Tento port je vyhradený len na aktualizácie firmvéru
ii) Optický kábel
1. TV zvukový výstup: OPTICKÝ
2. Formát digitálneho zvuku: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI kábel (HDMI ARC)
1. TV zvukový výstup: ARC
2. Formát digitálneho zvuku: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI kábel
1. Zvukový výstup: HDMI
2. Formát digitálneho zvuku: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Poznámka: Vstupný signál kódovaný Dolby sa automaticky dekóduje, keď je pripojený k portu HDMI ARC/eARC alebo portu optického vstupu. Podrobnosti o prehrávaní zvuku zobrazíte stlačením tlačidla informácií na IR diaľkovom ovládaní.

TECHNICKÉ ÚDAJE

ROZMERY
Soundbar: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Zosilňovač: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Charakteristika vstupu zvukovej lišty: 100 – 240 V ~ 50/60 Hz 2,3 A
Výstupný výkon zvukovej lišty: 60 W RMS
Výstupný výkon subwoofera: 60 W RMS
Celkový výkon systému: až 120 W RMS
Frekvenčná odozva: 50 – 20 000 Hz
Rozsah prevádzkovej teploty: 0 – 40°C
Verzia *Bluetooth*: *Bluetooth* 5.0
Prevádzková frekvencia: 2402 – 2480 MHz
Prevádzkový dosah: Do vzdialenosti 10m, merané na otvorenom priestranstve. Na dosah zariadenia môžu mať vplyv steny a konštrukcie
Maximálny RF výkon: 4 dBm
Podporované profily rozhrania *Bluetooth*: A2DP (bezdrôtový stereofónny zvuk cez rozhranie *Bluetooth*), AVRCP (diaľkové ovládanie cez rozhranie *Bluetooth*)
Podporovaný kodek: SBC

Poznámka: Označenie súladu sa nachádza na spodnej strane tohto produktu.

ĎALŠIE INFORMÁCIE

Navštívte stránku **creative.com/compliance/stage360**, kde nájdete návod na obsluhu, informácie týkajúce sa bezpečnosti a regulácie a informácie ErP.

Navštívte lokalitu **creative.com/support/stage360**, kde nájdete všetku ďalšiu podporu týkajúcu sa vášho produktu.

REGISTRÁCIA PRODUKTU

Zaregistrovaním produktu si zabezpečíte, že dostanete najvhodnejší dostupný servis a podporu pre produkt. Svoj produkt môžete zaregistrovať počas inštalácie alebo na lokalite **register.creative.com**.

ZÁRUKA	**Informácie o záruke nájdete v samostatnom dokumente, ktorý sa dodáva s výrobkom.** Počas záručnej doby si uschovajte doklad o zakúpení.
Tento dokument si odložte na budúce použitie.	

RU

ОБЗОР

- **A** Кнопка питания / *Bluetooth*
- **B** Кнопка увеличения громкости
- **C** Кнопка уменьшения громкости
- **D** Кнопка источника
- **E** Светодиодный дисплей
- **F** Светодиодный индикатор
- **G** Выход на сабвуфер
- **H** Разъем USB-A (зарезервирован только для обновления микропрограммы)
- **I** Разъем оптического входа
- **J** Разъем входа AC
- **K** Разъемы HDMI 2.0
- **L** Разъем HDMI ARC

Кнопка	Действие
⏻ 1 раз	ВКЛ. / ВЫКЛ.
⏻ 2 сек.	Горит синим — подключение по *Bluetooth* установлено Мигает синим — режим сопряжения по *Bluetooth*
⏻ 1 раз (в режиме сопряжения по *Bluetooth*)	Выкл. светодиод — отсоединение от источника входящего сигнала *Bluetooth*
SOURCE 1 раз	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → *Bluetooth* → Оптический вход
– 1 раз	
– Удерживайте	
+ 1 раз	
+ Удерживайте	

Светодиодный дисплей
Источник/Функция

i) Дистанция прослушивания для ближнего поля
ii) Дистанция прослушивания для дальнего поля
iii) Источник HDMI 1
iv) Источник HDMI 2
v) Режим HDMI ARC
vi) Оптический режим
vii) Режим *Bluetooth*
viii) Режим сопряжения по *Bluetooth*
ix) Подключено устройство по *Bluetooth*
x) Воспроизведение без звука
xi) Режим «Кино»
xii) Режим «Музыка»
xiii) Режим «Ночь»
xiv) «Расширенный» режим
xv) Сброс настроек до заводских значений
xvi) Режим ожидания

ИК-ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

- **a Кнопка питания** – *Нажмите один раз, чтобы включить / выключить саундбар.*
- **b Кнопка отключения звука** – *Нажмите один раз, чтобы выключить / включить звук саундбара.*
- **c Кнопка информации** – *Нажмите один раз для отображения формата аудио (кодирование Dolby / PCM), громкости, звукового режима и источника входящего сигнала.*
- **d Кнопка дисплея** – *Нажмите один раз, чтобы включить / выключить светодиодный дисплей.*
- **e Кнопка воспроизведения / паузы** – *Нажмите один раз, чтобы включить / приостановить воспроизведение аудио.*
- **f Кнопка увеличения громкости** – *Нажмите и удерживайте, чтобы постепенно увеличить громкость.*
- **g Кнопка уменьшения громкости** – *Нажмите и удерживайте, чтобы постепенно уменьшить громкость.*
- **h Кнопка предыдущей дорожки** – *Нажмите один раз, чтобы вернуться к предыдущей дорожке.*
- **i Кнопка следующей дорожки** – *Нажмите один раз, чтобы перейти к следующей дорожке.*
- **j Кнопка ТВ / оптики** – *Нажмите для переключения между ТВ- и оптическими источниками.*
- **k Кнопка HDMI 1 / HDMI 2** – *Нажмите для переключения между источниками HDMI 1 и HDMI 2.*
- **l Кнопка *Bluetooth*** – *Нажмите один раз, чтобы включить режим Bluetooth. Нажмите и удерживайте, чтобы войти в режим сопряжения по Bluetooth.*
- **m Кнопка дальнего поля** – *Нажмите один раз, чтобы перевести дистанцию прослушивания на дальнее поле. (Оптимизировано для воспроизведения звука на расстоянии более 1 метра)*
- **n Кнопка ближнего поля** – *Нажмите один раз, чтобы перевести дистанцию прослушивания на ближнее поле. (Оптимизировано для воспроизведения звука на расстоянии до 1 метра)*
- **o Кнопка басов** – *Нажмите один раз для увеличения / уменьшения уровня басов сабвуфера.*
- **p Кнопка режима звука** – *Нажимайте по одному разу для последовательного переключения доступных звуковых режимов. («Кино» > «Музыка» > «Ночь» > «Расширенный»)*

Примечания: • Дистанционное управление воспроизведением с помощью ИК-пульта доступно только для устройства *Bluetooth*
• При подключении к телевизору, поддерживающему HDMI (ARC), пользователи могут напрямую управлять воспроизведением аудио с помощью телевизионного пульта

ПОДКЛЮЧЕНИЕ

(a) Сабвуфер
(b) Розетка
(c) PC
(d) Mac
(e) Приставка
(f) Blu-ray и DVD-плееры
(g) ТВ
(h) Xbox One series
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X и S

i) USB-флеш-накопитель
Этот разъем зарезервирован только для обновления микропрограммы
ii) Оптический кабель
1. Телевизионный аудиовыход: ОПТИЧЕСКИЙ
2. Цифровой формат аудио: PCM, Dolby Digital
iii) Кабель HDMI (HDMI ARC)
1. Телевизионный аудиовыход: ARC
2. Цифровой формат аудио: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) Кабель HDMI
1. аудиовыход: HDMI
2. Цифровой формат аудио: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

Примечание: входной сигнал с кодированием Dolby автоматически декодируется при подключении к разъему HDMI ARC / eARC или оптического входа. Для просмотра сведений о воспроизведении звука нажмите кнопку информации на ИК-пульте.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Показатели входного сигнала саундбара: 100–240 В ~ 50/60 Гц, 2,3 А
Выходная мощность саундбара: 60 Вт RMS
Выходная мощность сабвуфера: 60 Вт RMS
Общая мощность системы: до 120 Вт RMS
Частотная характеристика: 50–20,000 Гц
Диапазон рабочих температур: 0–40°C
Версия *Bluetooth*: *Bluetooth* 5.0
Рабочая частота: 2402–2480 МГц
Рабочий диапазон: до 10м, измеряется на открытом пространстве. Стены и конструкции могут влиять на дальность действия устройства
Максимальный выходной радиочастотный сигнал: 4 дБм
Поддерживаемые профили *Bluetooth*: A2DP (беспроводное воспроизведение стереозвука через *Bluetooth*), AVRCP (дистанционное управление *Bluetooth*)
Поддерживаемый кодек: SBC

РАЗМЕРЫ
Саундбар: 566 x 75 x 88 мм / 22.2 x 2.9 x 3.4"
Сабвуфер: 115 x 422 x 250 мм / 4.5 x 16.6 x 9.8"

Примечание: маркировка о соответствии находится в нижней части данного изделия.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Для получения руководства пользователя, информации по безопасности, нормативной информации и информации по ErP (где применимо) посетите **creative.com/compliance/stage360**.

Посетите **creative.com/support/stage360**, чтобы получить любую другую поддержку, связанную с вашим продуктом.

РЕГИСТРАЦИЯ ПРОДУКТА

Зарегистрировав ваш продукт, вы получите наиболее подходящий сервис и поддержку. Вы можете зарегистрировать ваш продукт во время установки или на странице **register.creative.com**.

ГАРАНТИЯ	**Информация о гарантии прилагается к продукту в отдельном документе.** Сохраняйте документ, подтверждающий факт покупки, в течение всего гарантийного периода.
Сохраните данный документ для использования его в будущем.	

JP

概要

- **A** 電源 / ブルートゥース ボタン
- **B** 音量 −ボタン
- **C** 音量 ＋ボタン
- **D** ソース ボタン
- **E** LED ディスプレイ
- **F** LEDインジケータ
- **G** サブウーファー出力
- **H** サービス端子 (ファームウェア アップデート用 USB-A ポート)
- **I** 光デジタル入力 ポート
- **J** AC入力
- **K** HDMI入力
- **L** HDMI出力 (ARC)

ボタン	操作
⏻ 1回押す	オン / オフ
⏻ 2秒長押し	青点灯 ― ブルートゥース 接続済み 青点滅 ― ブルートゥース ペアリング モード
⏻ 1回押す (ブルートゥース ペアリング モード中)	LED オフ ― ブルートゥース ソース入力を終了
SOURCE 1回押す	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → ブルートゥース → 光デジタル
– 1回押す	
– 押し続ける	
+ 1回押す	
+ 押し続ける	

LED ディスプレイ
ソース / ファンクション

i) リスニング距離 ニアフィールド
ii) リスニング距離 ファーフィールド
iii) HDMI 1 ソース
iv) HDMI 2 ソース
v) HDMI ARC ソース
vi) 光デジタル ソース
vii) ブルートゥース ソース
viii) ブルートゥース ペアリング モード
ix) ブルートゥース デバイス接続済
x) 消音
xi) ムービー モード
xii) ミュージック モード
xiii) ナイト モード
xiv) ワイド モード
xv) 出荷状態リセット
xvi) スタンバイ モード

IR リモート コントロール

- **a 電源ボタン** – 電源をオン / オフします。
- **b ミュート ボタン** – 音量を消音 / 解除します。
- **c 情報ボタン** – オーディオ フォーマット (Dolbyエンコード / PCM)、音量、サウンド モード、入力ソースを表示します。
- **d ディスプレイ ボタン** – LEDディスプレイをオン / オフします。
- **e 再生 / 一時停止ボタン** – 再生を一時停止 / 再開します。
- **f 音量 ＋ボタン** – 音量を大きくします。
- **g 音量 −ボタン** – 音量を小さくします。
- **h 前トラック ボタン** – 前のトラックにスキップします。
- **i 次トラック ボタン** – 次のトラックにスキップします。
- **j TV / OPT ソース ボタン** – ソースをTV(ARC) / 光デジタルに切り替えます。
- **k HDMI 1 / HDMI 2 ソース ボタン** – ソースをHDMI 1 / HDMI 2に切り替えます。
- **l ブルートゥース ソース ボタン** – ソースをブルートゥースに切り替えます。長押しするとブルートゥース ペアリング モードになります。
- **m ファーフィールド ボタン** – リスニング距離をファーフィールドに切り替えます。(1m程度以上でのオーディオ再生に最適化)
- **n ニアフィールド ボタン** – リスニング距離をニアフィールドに切り替えます。(1m程度以内でのオーディオ再生に最適化)
- **o バス ボタン** – 低音レベルを調節します。
- **p サウンド モード ボタン** – サウンド モード(ムービー > ミュージック > ナイト > ワイド)を順次切り替えます。

注意: ・IRリモコンでの再生操作は、接続されている ブルートゥース デバイスのみが対象です
・HDMI (ARC)に対応するテレビと接続している場合は、お使いのテレビのリモコンより操作が可能な場合があります

接続性

(a) サブウーファー
(b) コンセント
(c) PC
(d) Mac
(e) セット トップ ボックス
(f) Blu-ray / DVD プレーヤー
(g) テレビ
(h) Xbox One シリーズ
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X および S

i) USB メモリー
本ポートはファームウェア アップデート用です
ii) 光デジタル ケーブル
1. オーディオ出力：光デジタル
2. デジタル オーディオフォーマット：PCM、Dolby Digital
iii) HDMI ケーブル (HDMI ARC)
1. オーディオ出力：ARC
2. デジタル オーディオフォーマット：PCM、Dolby Digital、Dolby Atmos
iv) HDMI ケーブル
1. オーディオ出力：HDMI
2. デジタル オーディオフォーマット：PCM、Dolby Digital、Dolby Atmos

注意: HDMI ARC / eARCまたは光デジタル接続の際にDolbyエンコードされた入力信号は自動的にデコードされます。オーディオ信号の情報は、IRリモコンの情報ボタンを押して確認できます。

技術仕様

寸法
サウンドバー: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
サブウーファー: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

入力: 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2.3A
スピーカー出力 (サウンドバー): 60W RMS
スピーカー出力 (サブウーファー): 60W RMS
総合出力: 120W RMS
周波数特性: 50–20,000 Hz
動作温度範囲: 0–40°C
ブルートゥース バージョン: ブルートゥース 5.0
動作周波数: 2402–2480 MHz
動作範囲: 最大約10m (見通し距離)
RF出力: 4 dBm
サポートする ブルートゥース プロファイル: A2DP (ワイヤレス ステレオ ブルートゥース)、AVRCP (ブルートゥース リモート コントロール)
サポートするオーディオ コーデック: SBC

注意: 適合マークは製品の底面に記されています。

その他の情報

ユーザーガイドや安全/規制、ErP(該当する場合)等に関する情報は **creative.com/compliance/stage360**をご覧下さい。

その他のサポート情報は **creative.com/support/stage360** をご覧下さい。

製品登録

製品のユーザー登録を行う事により、製品の技術サポートやサービスなどの様々な特典を受ける事ができます。製品登録は **register.creative.com** から行えます。

保証	**保証に関する情報は、製品に付属の別ドキュメントに記載されています。** 製品保証規定の適用を受けるには、購入日を証明できるもの (販売店の発行するステッカーやレシート、納品書、送付状等のいずれか) を必ず保存しておいて下さい。
将来的な参照のためこのドキュメントは保管して下さい。	

CS

概述

- **A** 电源 / 蓝牙按钮
- **B** 音量 - 按钮
- **C** 音量 + 按钮
- **D** 音源按钮
- **E** LED显示屏
- **F** LED指示灯
- **G** 输出至低音炮
- **H** USB-A 端口 (仅保留用于固件更新)
- **I** 光纤输入端口
- **J** AC输入端口
- **K** HDMI 2.0端口
- **L** HDMI ARC端口

按钮	操作
⏻ x1	开 / 关
⏻ 约2秒	稳定蓝色–蓝牙已连接 闪烁蓝色–蓝牙配对模式
⏻ x1 (在蓝牙配对模式下)	LED熄灭 – 退出蓝牙源输入
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → 蓝牙 → 光纤输入
– x1	
– 等待	
+ x1	
+ 等待	

LED显示屏
音源 / 功能

i) 近场聆听距离
ii) 远场聆听距离
iii) HDMI 1源
iv) HDMI 2源
v) HDMI ARC模式
vi) 光纤模式
vii) 蓝牙模式
viii) 蓝牙配对模式
ix) 蓝牙设备已连接
x) 已静音播放
xi) 电影模式
xii) 音乐模式
xiii) 夜间模式
xiv) 宽场模式
xv) 出厂重置
xvi) 待机模式

IR遥控器

- **a 电源按钮** – 按一次可打开 / 关闭条形音箱。
- **b 静音按钮** – 按下一次可将条形音箱静音 / 取消静音。
- **c 信息按钮** – 按一次以显示"音频格式"(杜比编码 / PCM)，音量，声音模式和输入源。
- **d 显示按钮** – 按一次可打开 / 关闭LED显示屏显示。
- **e 播放/暂停按钮** – 按一次播放 / 暂停音频播放。
- **f 音量 + 按钮** – 长按可逐渐增加音量。
- **g 音量 - 按钮** – 长按可逐渐减小音量。
- **h 上一个曲目按钮** – 按一次返回上一曲目。
- **i 下一首曲目按钮** – 按下一次即可跳至下一首曲目。
- **j TV / OPT按钮** – 按下可在电视源和光纤源之间切换。
- **k HDMI 1 / HDMI 2按钮** – 按下可在HDMI 1和HDMI 2源之间切换。
- **l 蓝牙按钮** – 按一次以切换至蓝牙模式。长按进入蓝牙配对模式。
- **m 远场按钮** – 按一次将收听距离设置为远场。(针对超出1米物理距离的音频播放进行了优化)
- **n 近场按钮** – 按一次将收听距离设置为"近场"。(针对在1米物理距离内的音频播放进行了优化)
- **o 低音按钮** – 按一次可增加 / 降低低音炮的低音水平。
- **p 声音模式按钮** – 按一次以循环选择可用的声音模式。(电影 > 音乐 > 夜间 > 宽场)

注意: ・带有IR遥控器的播放控制仅可用于蓝牙设备的连接
・连接到支持HDMI (ARC) 的电视机时，用户可以使用电视的遥控器直接控制音频播放

连接

(a) 低音炮
(b) 墙壁电源插座
(c) PC
(d) Mac
(e) 机顶盒
(f) 蓝光和DVD播放器
(g) 电视
(h) Xbox One系列
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox系列X和S

i) USB闪存盘
此端口仅保留用于固件更新
ii) 光纤线
1. T电视机音频输出：光纤
2. 数字音频格式：PCM，杜比数字 (Dolby Digital)
iii) HDMI 线缆 (HDMI ARC)
1. 电视机音频输出：ARC
2. 数字音频格式：PCM，杜比数字 (Dolby Digital)，杜比全景声 (Dolby Atmos)
iv) HDMI 线缆
1. 音频输出：HDMI
2. 数字音频格式：PCM，杜比数字 (Dolby Digital)，杜比全景声 (Dolby Atmos)

注意: 连接到HDMI ARC / eARC或光纤输入端口时，杜比编码的输入信号会自动解码。要查看音频播放的详细信息，请按红外遥控器上的"信息"按钮。

技术规格

尺寸
条形音箱: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
低音炮: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

条形音箱输入额定值: 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2.3A
条形音箱输出功率: 60W RMS
低音炮输出功率: 60W RMS
系统总功率: 高达 120W RMS
频率响应: 50–20,000 Hz
工作温度范围: 0–45°C
蓝牙版本: 蓝牙 5.0
频率范围: 2400–2483.5 MHz
传输范围: 长达10米，在开放空间中测量。墙壁和结构可能会影响设备的传输范围
最大RF输出: 4 dBm
支持的蓝牙配置文件: A2DP (无线立体声蓝牙)，AVRCP (蓝牙遥控器)
支持的 Codec: SBC

注意: 合规标记位于本产品底部。

其他信息

请访问**creative.com/compliance/stage360**以获取用户指南，安全和合规信息，以及ErP信息 (如适用)。

请访问 **creative.com/support/stage360**，以获取与您的产品有关的所有其他支持。

产品注册

注册产品可确保您获得更适当的服务和产品支持。您可以在安装过程中或访问 **register.creative.com**以注册产品。

保修	**随产品附带的保修信息为一个单独的文档。** 请在保修期内保留购买凭证。
请保留此文件，以备今后参考。	

CT

綜述

- **A** 音量 / 藍牙按鈕
- **B** 音量 - 按鈕
- **C** 音量 + 按鈕
- **D** 音源按鈕
- **E** LED顯示幕
- **F** LED 指示
- **G** 輸出至重低音喇叭
- **H** USB-A 埠 (僅保留用於韌體更新)
- **I** 光纖輸入端口
- **J** AC輸入埠
- **K** HDMI 2.0埠
- **L** HDMI ARC埠

按鈕	動作
⏻ x1	開 / 關
⏻ 約2秒	穩定藍色 – 藍牙已連接 閃爍藍色 – 藍牙配對模式
⏻ x1 (在藍牙配對模式下)	LED熄滅 – 退出藍牙源輸入
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → 藍牙 → 光纖輸入
– x1	
– 持續	
+ x1	
+ 持續	

LED顯示幕
音源 / 功能

i) 近場聆聽距離
ii) 遠場聆聽距離
iii) HDMI 1 源
iv) HDMI 2 源
v) HDMI ARC 模式
vi) 光纖模式
vii) 藍牙模式
viii) 藍牙配對模式
ix) 藍牙裝置已連接
x) 已靜音播放
xi) 電影模式
xii) 音樂模式
xiii) 夜間模式
xiv) 寬場模式
xv) 出廠重置
xvi) 待機模式

IR遙控器

- **a 電源按鈕** – 按一次可打開 / 關閉條形喇叭。
- **b 靜音按鈕** – 按下一次可將條形喇叭靜音 / 取消靜音。
- **c 資訊按鈕** – 按一次以顯示"音訊格式"(杜比編碼 / PCM)，音量，聲音模式和輸入源。
- **d 顯示按鈕** – 按一次可打開 / 關閉LED顯示幕顯示。
- **e 播放/暫停按鈕** – 按一次播放 / 暫停音訊播放。
- **f 音量 + 按鈕** – 長按可逐漸增加音量。
- **g 音量 - 按鈕** – 長按可逐漸減小音量。
- **h 上一個曲目按鈕** – 按一次返回上一曲目。
- **i 上一個曲目按鈕** – 按一次返回上一曲目。
- **j TV / OPT按鈕** – 按下可在電視源和光纖源之間切換。
- **k HDMI 1 / HDMI 2按鈕** – 按下可在HDMI 1和HDMI 2源之間切換。
- **l 藍牙按鈕** – 按一次以切換至藍牙模式。長按進入藍牙配對模式。
- **m 遠場按鈕** – 按一次將收聽距離設置為遠場。(針對超出1米物理距離的音訊播放進行了優化)
- **n 近場按鈕** – 按一次將收聽距離設置為"近場"。(針對在1米物理距離內的音訊播放進行了優化)
- **o 低音按鈕** – 按一次可增加 / 降低重低音喇叭的低音水準。
- **p 聲音模式按鈕** – 按一次以迴圈選擇可用的聲音模式。(電影 > 音樂 > 夜間 > 寬場)

注意: ・帶有IR遙控器的播放控制僅可用於藍牙裝置的連接
・連接到支援HDMI (ARC) 的電視機時，使用者可以使用電視的遙控器直接控制音訊播放

連接性

(a) 低音喇叭
(b) 牆壁電源插座
(c) PC
(d) Mac
(e) 機頂盒
(f) 藍光和DVD播放器
(g) 電視
(h) Xbox One系列
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox系列X和S

i) USB快閃記憶體
此埠僅保留用於韌體更新
ii) 光纖線
1. 電視機音訊輸出：光纖
2. 數位音訊格式：PCM，杜比數字 (Dolby Digital)
iii) HDMI 線纜 (HDMI ARC)
1. 電視機音訊輸出：ARC
2. 數位音訊格式：PCM，杜比數字 (Dolby Digital)，杜比全景聲 (Dolby Atmos)
iv) HDMI 線纜
1. 音訊輸出：HDMI
2. 數位音訊格式：PCM，杜比數字 (Dolby Digital)，杜比全景聲 (Dolby Atmos)

注意: 連接到HDMI ARC / eARC或光纖輸入埠時，杜比編碼的輸入信號會自動解碼。要查看音訊播放的詳細資訊，請按紅外遙控器上的"資訊"按鈕。

技術規格

尺寸
條形喇叭: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
低音喇叭: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

條形喇叭輸入額定值: 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2.3A
條形喇叭輸入額定值: 60W RMS
重低音喇叭輸出功率: 60W RMS
系統總功率: 高達120W RMS
頻率回應: 50–20,000 Hz
工作溫度範圍: 0–40°C
藍牙版本: 藍牙 5.0
工作頻率: 2402–2480 MHz
工作範圍: 長達10米，在開放空間中測量。牆壁和結構可能會影響裝置的傳輸範圍
最大RF輸出: 4 dBm
支持的藍牙設定檔: A2DP (無線立體聲藍牙)，AVRCP (藍牙遙控器)
支援的 codec: SBC

注意: 合規標記位於產品的底部。

其他資訊

請訪問**creative.com/compliance/stage360**以獲取使用者指南，安全和合規資訊，以及ErP資訊 (如適用)。

請訪問**creative.com/support/stage360**，以獲取與您的產品有關的所有其他支援。

產品註冊

註冊產品可確保您獲得更適當的服務和產品支援。您可以在安裝過程中或訪問**register.creative.com**以註冊產品。

保固	**隨產品附帶的保固資訊為一個單獨的文檔。** 請在保固期內保留購買憑證。
請保留此檔，以備今後參考。	

台灣RoHS信息
有關台灣RoHS，登陸 **creative.com/compliance/stage360**
點擊下載 Stage360 Taiwan RoHS

KO

개요

- **A** 전원 / 블루투스 버튼
- **B** 볼륨 - 버튼
- **C** 볼륨 + 버튼
- **D** 소스 버튼
- **E** LED 디스플레이
- **F** LED 표시등
- **G** 서브우퍼 출력
- **H** USB-A 포트 (펌웨어 업데이트 전용)
- **I** 광 입력 포트
- **J** AC 입력 포트
- **K** HDMI 2.0 포트
- **L** HDMI ARC 포트

버튼	동작
⏻ x1	켜기 / 끄기
⏻ 2초	파란색 켜짐 – 블루투스 연결됨 파란색 깜빡임 – 블루투스 연결 모드
⏻ x1 (블루투스 페어링 모드 중)	LED 꺼짐 – 블루투스 소스 입력 종료
SOURCE x1	HDMI (ARC) → HDMI 1 → HDMI 2 → 블루투스 → 광학 입력
– x1	
– 홀드	
+ x1	
+ 홀드	

LED 디스플레이
소스 / 기능

i) 근거리 음장 청취 거리
ii) 원거리 음장 청취 거리
iii) HDMI 1 소스
iv) HDMI 2 소스
v) HDMI ARC 모드
vi) 광학 모드
vii) 블루투스 모드
viii) 블루투스 페어링 모드
ix) 블루투스 장치 연결됨
x) 음소거 재생
xi) 영화 모드
xii) 음악 모드
xiii) 야간 모드
xiv) 와이드 모드
xv) 공장 출고 시 재설정
xvi) 대기 모드

적외선 리모콘

- **a 전원 버튼** – 사운드바를 켜거나 끄려면 한 번 누릅니다.
- **b 음소거 버튼** – 사운드바를 음소거 / 음소거 해제하려면 한 번 누릅니다.
- **c 정보 버튼** – 오디오 형식(Dolby 인코디드 / PCM), 볼륨, 사운드 모드 그리고 입력 소스를 표시하려면 한 번 누릅니다.
- **d 디스플레이 버튼** – LED 디스플레이를 켜거나 끄려면 한 번 누릅니다.
- **e 재생/일시 정지 버튼** – 오디오 재생을 재생 / 일시 정지하려면 한 번 누릅니다.
- **f 볼륨 + 버튼** – 볼륨을 단계적으로 높이려면 누른 상태 그대로 유지하십시오.
- **g 볼륨 – 버튼** – 볼륨을 단계적으로 줄이려면 누른 상태 그대로 유지하십시오.
- **h 이전 트랙 버튼** – 이전 트랙으로 돌아가려면 한 번 누릅니다.
- **i 다음 트랙 버튼** – 다음 트랙으로 건너뛰려면 한 번 누릅니다.
- **j TV / OPT 버튼** – TV와 광학 소스 간에 전환하려면 누릅니다.
- **k HDMI 1 / HDMI 2 버튼** – HDMI 1과 HDMI 2 간에 전환하려면 누릅니다.
- **l 블루투스 버튼** – 블루투스 모드로 전환하려면 한 번 누릅니다. 블루투스 페어링 모드로 진입하려면 길게 누릅니다.
- **m 원거리 음장 버튼** – 청취 거리를 원거리 음장으로 설정하려면 한 번 누릅니다. (1미터 이상의 물리적 거리에서 오디오를 재생하는 데 최적화됨)
- **n 근거리 음장 버튼** – 청취 거리를 근거리 음장으로 설정하려면 한 번 누릅니다. (1미터 이내의 물리적 거리에서 오디오를 재생하는 데 최적화됨)
- **o 저음 버튼** – 서브우퍼 저음 수준을 증가/감소시키려면 한 번 누릅니다.
- **p 사운드 모드 버튼** – 사용 가능한 사운드 모드를 전환하려면 한 번 누릅니다. (영화 > 음악 > 야간 > 와이드)

참고: · 적외선 리모컨을 사용한 재생 제어는 연결된 블루투스 장치에서만 이용할 수 있습니다
· HDMI (ARC)를 지원하는 TV에 연결되어 있을 때는 TV 리모컨을 이용해 직접 오디오 재생을 제어할 수 있습니다

연결

(a) 서브 우퍼
(b) 벽면 콘센트
(c) PC
(d) Mac
(e) 셋톱박스
(f) 블루레이 및 DVD 플레이어
(g) TV
(h) Xbox One 시리즈
(i) PS4
(j) PS5
(k) Xbox Series X 및 S

i) USB 플래시 드라이브
이 포트는 펌웨어 업데이트 전용임
ii) 광 케이블
1. TV 오디오 출력: OPTICAL
2. 디지털 오디오 형식: PCM, Dolby Digital
iii) HDMI 케이블 (HDMI ARC)
1. TV 오디오 출력: ARC
2. 디지털 오디오 형식: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos
iv) HDMI 케이블
1. 오디오 출력: HDMI
2. 디지털 오디오 형식: PCM, Dolby Digital, Dolby Atmos

참고: Dolby 인코딩 방식의 입력 신호는 HDMI ARC / eARC 또는 광 입력 포트에 연결하면 자동으로 디코딩됩니다. 오디오 재생에 대한 자세한 내용을 보려면 적외선 리모컨의 정보 버튼을 누르십시오.

기술 사양

크기
사운드바: 566 x 75 x 88 mm / 22.2 x 2.9 x 3.4"
서브우퍼: 115 x 422 x 250 mm / 4.5 x 16.6 x 9.8"

사운드바 정격 입력: 100–240V ~ 50 / 60 Hz 2.3A
사운드바 출력: 60W RMS
서브우퍼 출력: 60W RMS
전체 시스템 출력: 최대 120W RMS
주파수 응답: 50–20,000 Hz
작동 온도 범위: 0–40°C
블루투스 버전: 블루투스 5.0
작동 주파수: 2402–2480 MHz
작동 범위: 최대 10미터, 개방되어 있는 공간에서 측정. 벽과 구조물이 장치 작동 범위에 영향을 미칠 수 있음
최대 RF 출력: 4 dBm
지원되는 블루투스 프로파일: A2DP (무선 스테레오 블루투스), AVRCP (블루투스 리모컨)
지원 코덱: SBC

참고: 규정 준수 표시는 이 제품의 하단에 있습니다.

기타 정보

이용 가능한 사용 설명서, 안전 그리고 규제 관련 정보, ErP 정보를 보려면 **creative.com/compliance/stage360**을 참조하십시오.

사용자의 제품과 관련된 다른 모든 지원은 **creative.com/support/stage360**을 참조하십시오.

제품 등록

제품을 등록하면 최적의 서비스와 제품 지원을 받을 수 있습니다. 설치 중 또는 **register.creative.com**에서 제품을 등록할 수 있습니다.

보증	**보증 정보는 제품과 함께 별도의 문서로 제공됩니다.** 보증 기간에는 구매 확인서를 보관해 두십시오.
나중에 참조할 수 있도록 이 문서를 보관해 두십시오.	

AR

نظرة عامة

- **A** زر التشغيل / Bluetooth
- **B** زر رفع مستوى الصوت
- **C** زر خفض مستوى الصوت
- **D** زر المصدر
- **E** شاشة LED
- **F** مؤشر LED
- **G** الإخراج إلى مضخم الصوت
- **H** منفذ USB-A (مخصّص لتحديثات البرامج الثابتة فقط)
- **I** منفذ إدخال بصري
- **J** منفذ AC-in
- **K** منفذ HDMI ٢٫٠
- **L** منفذ HDMI ARC

زر	الإجراء
⏻ x1	تشغيل / إيقاف
⏻ 2s	أزرق ثابت – Bluetooth متصل أزرق وامض – وضع إقران Bluetooth
⏻ x1 (أثناء التعيين في وضع الاقتران بـ Bluetooth)	إيقاف LED - الخروج من إدخال مصدر Bluetooth
SOURCE x1	(HDMI (ARC ← HDMI ١ ← HDMI ٢ ← Bluetooth ← إدخال بصري
– x1	
– إيقاف مؤقت	
+ x1	
+ إيقاف مؤقت	

شاشة LED
المصدر / الوظيفة

i) مسافة الاستماع من المجال القريب
ii) مسافة الاستماع من المجال البعيد
iii) مصدر HDMI ١
iv) مصدر HDMI ٢
v) وضع HDMI ARC
vi) الوضع البصري
vii) وضع Bluetooth
viii) وضع الاقتران بـ Bluetooth
ix) الجهاز المتصل بـ Bluetooth
x) التشغيل بدون صوت
xi) وضع الأفلام
xii) وضع الموسيقى
xiii) الوضع الليلي
xiv) الوضع العريض
xv) إعادة ضبط على إعدادات المصنع
xvi) وضع الاستعداد

وحدة التحكم عن بُعد بالأشعة تحت الحمراء

- **a زر التشغيل** – اضغط مرة واحدة لتشغيل / إيقاف تشغيل مكبّر الصوت العمودي.
- **b زر كتم الصوت** – اضغط مرة واحدة لكتم صوت / إلغاء كتم صوت مكبّر الصوت العمودي.
- **c زر المعلومات** – اضغط مرة واحدة لعرض تنسيق الصوت (بتشفير Dolby / PCM) ومستوى الصوت ووضع الصوت ومصدر الإدخال.
- **d زر العرض** – اضغط مرة واحدة لتشغيل / إيقاف تشغيل شاشة LED.
- **e زر التشغيل / الإيقاف المؤقت** – اضغط مرة واحدة لتشغيل / إيقاف تشغيل الصوت مؤقتًا.
- **f زر رفع مستوى الصوت** – اضغط مع الاستمرار لرفع مستوى الصوت تدريجيًا.
- **g زر خفض مستوى الصوت** – اضغط مع الاستمرار لخفض مستوى الصوت تدريجيًا.
- **h زر المسار السابق** – اضغط مرة واحدة للعودة إلى المسار السابق.
- **i زر المسار التالي** – اضغط مرة واحدة للانتقال إلى المسار التالي.
- **j زر TV / OPT** – اضغط للتبديل بين التلفزيون والمصادر البصرية.
- **k زر HDMI ١ / HDMI ٢** – اضغط للتبديل بين مصادر HDMI ١ و HDMI ٢.
- **l زر Bluetooth** – اضغط مرة واحدة للتبديل إلى وضع Bluetooth. اضغط مع الاستمرار للدخول في وضع الاقتران بـ Bluetooth.
- **m زر المجال البعيد** – اضغط مرة واحدة لضبط مسافة الاستماع للمجال البعيد. (مُحسّن لتشغيل الصوت لمسافة فعلية تتجاوز متر واحد)
- **n زر المجال القريب** – اضغط مرة واحدة لضبط مسافة الاستماع للمجال القريب. (مُحسّن لتشغيل الصوت في نطاق مسافة فعلية تبلغ ١ متر)
- **o زر الجهير** – اضغط مرة واحدة لزيادة / تقليل مستوى جهير مضخم الصوت.
- **p زر وضع الصوت** – اضغط مرة واحدة للتنقّل بين أوضاع الصوت المتاحة. (فيلم > موسيقى > ليلي > العريض)

ملاحظة: • يتوفر التحكم في التشغيل باستخدام وحدة التحكم عن بُعد بالأشعة تحت الحمراء للأجهزة المتصلة بـ Bluetooth فقط
• عند الاتصال بتلفزيون يدعم (HDMI ARC)، يمكن للمستخدمين التحكم مباشرة في تشغيل الصوت باستخدام وحدة التحكم عن بُعد الخاصة بالتلفزيون

الاتصال

(a) مضخم الصوت
(b) مقبس الجدار
(c) PC
(d) Mac
(e) جهاز فك ترميز المحتوى التلفزيوني
(f) مشغّلات Blu-ray وDVD
(g) التلفزيون
(h) سلسلة Xbox One
(i) PS٤
(j) PS٥
(k) Xbox Series X وS

i) محرك أقراص USB المحمول
هذا المنفذ مخصّص لتحديثات البرامج الثابتة فقط
ii) الكابل البصري
١. مخرج صوت التلفزيون: بصري
٢. تنسيق الصوت الرقمي: PCM ،Dolby Digital
iii) كابل (HDMI (HDMI ARC
١. مخرج صوت التلفزيون: ARC
٢. تنسيق الصوت الرقمي: PCM، Dolby Digital، Dolby Atmos
iv) كابل HDMI
١. مخرج صوت التلفزيون: HDMI
٢. تنسيق الصوت الرقمي: PCM، Dolby Digital، Dolby Atmos

ملاحظة: يتم فك تشفير إشارة الإدخال المشفرة Dolby تلقائيًا عند توصيلها بمنفذ HDMI ARC / eARC أو الإدخال البصري. للاطّلاع على تفاصيل تشغيل الصوت، اضغط على زر المعلومات في وحدة التحكم عن بُعد بالأشعة تحت الحمراء.

المواصفات الفنية

الأبعاد
مكبر الصوت العمودي: 566 × 75 × 88 ملم
مضخم الصوت: 115 × 422 × 250 ملم

تقييم إدخال مكبّر الصوت: ١٠٠–٢٤٠ فولت ~ ٥٠ / ٦٠ هرتز ٢٫٣ أمبير
طاقة خرج مكبّر الصوت: ٦٠ واط RMS
طاقة خرج مضخم الصوت: ٦٠ واط RMS
إجمالي طاقة النظام: ما يصل ١٢٠ واط RMS
نطاق التردد الصوتي: ٥٠–٢٠،٠٠٠ هرتز
نطاق درجة حرارة التشغيل: ٠–٤٠ درجة مئوية
إصدار Bluetooth: Bluetooth ٥٫٠
تردد التشغيل: ٢٤٠٢–٢٤٨٠ ميغاهرتز
نطاق التشغيل: حتى ١٠ أمتار / ٣٣ قدمًا، تُقاس في المساحات المفتوحة. قد تؤثر الجدران والهياكل على نطاق تشغيل الجهاز
الحد الأقصى لخرج الترددات اللاسلكية: ٤ ديسيبل ميلي واط
ملفات Bluetooth المدعومة: A٢DP (ستيريو لاسلكي Bluetooth)، AVRCP (وحدة التحكم عن بُعد بـ Bluetooth)
الترميز المدعوم: SBC

ملاحظة: توجد علامات الامتثال في الجزء السفلي من هذا المنتج.

معلومات أخرى

يُرجى زيارة **creative.com/compliance/stage360** للحصول على دليل المستخدم ومعلومات الأمان والمعلومات التنظيمية ومعلومات ErP عند الاقتضاء.

يُرجى زيارة **creative.com/support/stage360** للتعرّف على طرق الدعم الأخرى المتعلقة بمنتجك.

تسجيل المنتج

إنّ تسجيل منتجك يضمن تلقّيك أفضل خدمة ودعم متاحين للمنتج. يمكنك تسجيل المنتج الخاص بك أثناء تثبيته أو على **register.creative.com**.

الضمان	**تتوفر معلومات الضمان مع المنتج في وثيقة مستقلة.** يُرجى الاحتفاظ بدليل الشراء أثناء فترة سريان الضمان.
احتفظ بهذه الوثيقة للرجوع إليها فيما بعد.	